



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

F

CONSEIL

Cent cinquante-septième session

Rome, 10 juillet 2017

Programme des séances

Lundi 10 juillet 2017

Matin (9 h 30 - 12 h 30)

Première séance plénière – Salle Rouge

- Point 1** Adoption de l'ordre du jour: *pour décision* (CL 157/1; CL 157/INF/1)
- Point 2** Élection des trois vice-présidents: *pour décision*
- Point 3** Élection du Président et des douze membres du Comité du Programme: *pour décision* (CL 157/3; CL 157/LIM/1)
- Point 4** Élection du Président et des douze membres du Comité financier: *pour décision* (CL 157/3; CL 157/LIM/2)
- Point 5** Élection du Président et des sept membres du Comité des questions constitutionnelles et juridiques: *pour décision* (CL 157/3; CL 157/LIM/3 Rev.1)
- Point 6** Questions découlant de la session de la Conférence
- Point 7** Calendrier 2017-2018 des sessions des organes directeurs de la FAO et des autres réunions principales: *pour décision* (CL 157/2)
- Point 8** Ordre du jour provisoire de la cent cinquante-huitième session du Conseil (4-8 décembre 2017): *pour examen et/ou décision* (CL 157/INF/2)
- Point 10** Autres questions
- Point 9** Évolution des débats au sein d'autres instances intéressant la FAO: *pour information* (CL 157/INF/3)

Le code QR peut être utilisé pour télécharger le présent document. Cette initiative de la FAO vise à instaurer des méthodes de travail et des modes de communication plus respectueux de l'environnement. Les autres documents de la FAO peuvent être consultés à l'adresse www.fao.org.



mt744

Bureau du Conseil

Président indépendant du Conseil: M. Khalid Mehboob

Secrétariat

Secrétaire général: M. Louis Gagnon

Secrétaire générale adjointe: Mme Gabriella Piacentini

Vitesse d'élocution des orateurs – Qualité de l'interprétation	Il est rappelé aux délégués qu'ils doivent parler à un rythme raisonnable, de telle sorte que les interprètes puissent restituer leurs propos d'une manière aussi précise et claire que possible. Par ailleurs, les délégués sont priés de bien vouloir communiquer à l'avance la version électronique (au format MS-Word ou PDF) du texte qu'ils prononceront en séance, par courriel adressé à: FAO-Interpretation@fao.org .
Comptes rendus <i>in extenso</i>	Les délégués qui souhaiteraient apporter des corrections aux comptes rendus <i>in extenso</i> peuvent communiquer celles-ci à l'adresse Verbatim-Team@fao.org , le 17 juillet 2017 au plus tard.
Système électronique de demande de parole	Les délégués souhaitant intervenir sont priés d'appuyer sur le bouton rouge situé sur leur pupitre. Un voyant lumineux clignote jusqu'à ce que la parole leur soit donnée. L'ordre des interventions s'affiche automatiquement sur l'écran situé au-dessus de l'estrade. Il suffit d'appuyer une deuxième fois sur le bouton rouge pour annuler la demande.
Inscription	Étant donné que la liste des délégués et des observateurs annexée au rapport du Conseil ne comprendra que les noms des participants qui se seront préalablement inscrits (ceci concerne aussi les représentants permanents), les personnes qui ne se sont pas encore enregistrées sont priées de le faire au Centre d'inscription extérieur (situé à l'entrée du Viale Aventino, près de la station de métro).
Liaison internet par WiFi	Un accès internet sans fil (WiFi) est disponible dans toutes les salles de réunion, dans l'Atrium et dans les espaces de restauration. Sélectionner «guest_internet» puis saisir le nom d'utilisateur «visitor» et le mot de passe «wifi2internet».
Programme des séances	Le programme des séances peut aussi être consulté sur le tableau d'affichage du Portail des Membres de la FAO et sur la page web du Conseil: http://www.fao.org/about/meetings/council/cl157/fr/ .
Utilisation rationnelle du papier	Les exemplaires imprimés seront disponibles en nombre très limité. En cas de nécessité, les participants peuvent s'adresser au service d'impression à la demande, au comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1 ^{er} étage). Les documents du Conseil peuvent être téléchargés à l'adresse: http://www.fao.org/about/meetings/council/cl157/fr/ . Les documents portent également un code QR pour permettre aux participants d'accéder facilement à la version électronique.

